



**Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 11 décembre 2024**

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 16 décembre 2024

10.003 Procès-verbal

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 19 décembre 2024

20 – Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1249834002

Accorder un contrat de gré à gré à la firme Amazon Web Services Canada inc., par l'entremise de son entente avec le ministère de la Cybersécurité et du Numérique, pour la mise en place d'une plateforme commune d'hébergement de solutions infonuagiques pour une période de 36 mois, soit du 1^{er} février 2025 au 31 janvier 2028, pour une somme maximale de 2 627 274,54 \$ (frais de gestion et taxes inclus)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1248362002

Exercer l'option de prolongation de 2 ans et autoriser une dépense additionnelle de 49 136 413,30 \$, taxes incluses, pour la collecte et le transport des matières résiduelles dans le cadre de 5 contrats accordés à Derichebourg Canada Environment Inc. et GFL Environmental Inc. (CM20 0807) / Autoriser une dépense additionnelle de 4 924 947,40 \$, taxes incluses, pour la collecte et le transport des matières résiduelles dans le cadre de 8 contrats accordés à Services Ricova inc. (CM20 1029), majorant ainsi le montant total des contrats de 118 743 190,65 \$ à 172 804 551,35 \$, taxes incluses

20.003 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1245382013

Résilier le contrat PMR-A001-2425 (lot # 14) accordé à Groupe Thermo-Lite inc., pour le service de transport de la neige, pour l'arrondissement Le Plateau-Mont-Royal (CE24 1506)

20.004 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1249445006

Autoriser la cession des contrats de JMV Environnements inc. pour les services de déneigement clé en main pour l'arrondissement de Rivière-des-Prairies-Pointe-aux-Trembles (CM20 0626 et CM21 1191) à l'entreprise 9036-6626 Québec inc. / Approuver le projet de convention à cette fin

20.005 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de la concertation des arrondissements et de l'expérience citoyenne , Direction stratégie des opérations d'entretien de la voie publique - 1249445007

Autoriser la cession des contrats de JMV Environnements inc. pour la location de divers équipements opérés pour les lieux d'élimination de la neige (CM21 0938 et CM22 0922) à l'entreprise Jean-Claude Alary inc.

20.006 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'approvisionnement , Direction acquisition - 1247362002

Exercer l'option de la 2e prolongation et autoriser une dépense additionnelle de 7 931 134,40 \$, taxes incluses, pour divers carburants en vrac, dans le cadre des ententes-cadres conclues avec Suncor Énergie inc. pour de l'essence et Corporation Parkland pour du mazout (CG21 0490) majorant ainsi le montant total du contrat pour l'essence de 31 519 296,67 \$ à 39 450 431,07 \$, taxes incluses, pour Suncor Énergie inc.

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.007 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction infrastructures technologiques - 1249351003

Conclure des ententes-cadres avec la firme Centre de téléphone mobile ltée (lots 1 et 2) pour la fourniture d'accessoires et de batteries pour les terminaux d'utilisateurs de la Ville, pour une période de 24 mois, avec 2 options de prolongation de 12 mois chacune (Montant estimé des ententes: 2 305 177,79 \$, taxes incluses) - Appel d'offres public 24-20556 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.008 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1248554003

Autoriser une dépense additionnelle d'un montant total de 990 540,69 \$, taxes incluses, à titre de budget d'indexation pour l'élimination des ordures ménagères en provenance de 2 arrondissements et 8 villes liées de l'agglomération de Montréal, dans le cadre du contrat accordé à Les Entreprises Raylobec inc. (CG20 0386), majorant ainsi le montant total du contrat de 15 831 707,21 \$ à 16 822 247,91 \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.009 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Service des ressources humaines et des communications , Direction des communications corporatives - 1244471001

Accorder un contrat à L & L Impression (9255-7032 Québec inc.), pour la production, l'installation et la désinstallation de panneaux de chantiers et de parcs sur demande, pour une période 2 ans avec la possibilité de 2 prolongations de 12 mois chacun - Dépenses totales de 296 405,55 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20700 (3 soumissionnaires)

20.010 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1249403004

Exercer l'option de prolongation de 12 mois et autoriser une dépense additionnelle de 4 139 241,17 \$, taxes incluses, pour la fourniture d'outils de collecte des matières recyclables, des matières organiques et des ordures ménagères, dans le cadre des 4 ententes-cadres conclues avec IPL North America Inc. (CM22 0356, CM23 0890), majorant le montant total des contrats de 10 960 781,45 \$ à 15 100 022,62 \$, taxes incluses

20.011 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles - 1248542002

Approuver 2 amendements à l'entente de partenariat liant Éco Entreprise Québec et la Ville de Montréal sur la gestion et le financement des activités liées aux matières recyclables dans le cadre de la mise en oeuvre de la modernisation de la collecte sélective

20.012 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Service de l'Espace pour la vie , Planétarium - 1249618001

Approuver un contrat de collaboration entre la Ville et Productions Figure 55 inc. pour la production et l'exploitation d'une oeuvre cinématographique au Planétarium, pour un montant de 126 000 \$, plus les taxes applicables / Autoriser un soutien technique d'une valeur estimée à 115 000 \$

20.013 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction de l'eau potable - 1246019001

Résilier, d'un commun accord, le contrat accordé à l'entreprise 9392-5790 Québec inc. (Construction Somos), d'une valeur totale de 204 325,38 \$, taxes incluses, pour la construction d'installations communes et sanitaires pour les employés à la station de pompage Châteaufort (CG23 0506) / Autoriser un paiement de 6 049,80 \$ à titre de dommages-intérêts liquidés

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.014 Contrat de construction

CM Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231056

Accorder un contrat à Les Entreprises Michaudville inc., pour des travaux de voirie, d'éclairage, de feux de circulation et d'utilités publiques dans l'avenue Christophe-Colomb, entre les boulevards Rosemont et Henri-Bourassa, dans les arrondissements de Rosemont-La Petite-Patrie, Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension et Ahuntsic-Cartierville - Dépense totale de 10 649 918,28 \$ (contrat: 8 694 000, \$ + contingences: 988 098,87 \$ + incidences: 967 819,41 \$), taxes incluses - Appel d'offres public 512701 (5 soumissionnaires)

20.015 Contrat de construction

CG Service de l'eau , Direction des projets majeurs - 1243714002

Autoriser une dépense additionnelle de 1 584 732,76 \$, taxes incluses, à titre de budget de contingences, pour les travaux civils et béton du projet de désinfection de la station d'épuration des eaux usées Jean-R.-Marcotte (Lot 2) dans le cadre du contrat accordé à Pomerleau inc., majorant ainsi la dépense maximale du contrat de 68 476 961,40 \$ à 70 061 694,16 \$, taxes incluses (CG22 0500)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.016 Contrat de construction

CM Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1245400003

Accorder un contrat à Demospec Décontamination inc. pour les travaux de décontamination et de dégarnissage du Natatorium de Verdun, 6500, boulevard LaSalle, dans l'arrondissement de Verdun - Dépense totale de 839 878,58 \$, taxes incluses (contrat : 636 271,65 \$ + contingences : 127 254,33 \$ + incidences : 76 352,60 \$) - Appel d'offres public IMM-15939 (9 soumissionnaires)

20.017 Contrat de construction

CG Service de la gestion et planification des immeubles , Direction de la gestion de projets immobiliers - 1248009009

Autoriser une dépense additionnelle de 681 385,54 \$, taxes incluses, à titre de budget de contingences, pour les travaux de construction du lot L2201 « Plomberie et chauffage », dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal majorant ainsi le montant total du contrat accordé à Plomberie Richard Jubinville inc., de 10 688 099,65 \$ à 11 369 485,19 \$, taxes incluses (CG20 0391)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.018 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.019 Contrat de services professionnels

CG Service des affaires juridiques , Direction des affaires civiles - 1246684005

Autoriser une dépense additionnelle de 310 000 \$, taxes incluses, pour les services professionnels des avocats du cabinet IMK mandatés pour la représentation de la Ville dans le dossier de la Ligue des Noirs majorant ainsi les crédits de 863 000 \$ à 1 173 000 \$

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.020 Contrat de services professionnels

CG Service de police de Montréal , Direction des services spécialisés - 1246716008

Exercer l'option de prolongation et autoriser une dépense additionnelle de 150 238,26 \$, dans le cadre du contrat accordé à Keleny inc., pour les services d'interprètes et de traducteurs judiciaires au Service de police de la Ville de Montréal, pour une période de 12 mois, soit du 1er janvier au 31 décembre 2025 (CG22 0039), majorant ainsi le montant total du contrat de 600 953,05 \$ à 751 191,31 \$, taxes incluses

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

20.021 Contrat de services professionnels

CM Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1240154003

Accorder un contrat de gré à gré à l'OBNL Atelier Entremise pour assurer la poursuite de la gestion et de l'activation du site Escalier circulaire situé au 505 Boulevard De Maisonneuve Est, pour la période du 2 décembre 2024 au 31 octobre 2025 - Dépense totale de 146 967,23 \$, taxes incluses

20.022 Contrat de services professionnels

CG Service de l'eau , Direction des projets majeurs - 1249897003

Accorder un contrat à Groupe AXOR inc. pour les services professionnels de gérance des travaux de construction des lots 4, 5, 6 et 8a du Projet Désinfection et de mise en service de l'usine d'ozonation de la Station d'épuration des eaux usées Jean-R. - Marcotte pour une période de 5 ans avec la possibilité de 2 périodes de prolongation de 12 mois chacune - Dépense totale 28 036 149,30 \$, taxes incluses (Contrat: 25 839 768,94 \$ + Contingences: 2 196 380,36 \$) - Appel d'offres public 24-20581 (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.023 Contrat de services professionnels

CG Service des affaires juridiques , Direction des projets spéciaux soutien général et services à la clientèle - 1247472001

Accorder des contrats de services professionnels à Valade et associés, huissiers de justice inc. et à Hainault Gravel, huissiers de justice inc. pour exécuter les décisions de justice de la cour municipale de la Ville de Montréal, pour une période de 36 mois avec 2 options de prolongation d'une année - Montant estimé de 3 486 866 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20690 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Cour municipale

20.024 Contrat de services professionnels

CG Service des infrastructures du réseau routier , Direction de la réalisation des projets d'infrastructures urbaines - 1247231075

Conclure des ententes-cadres avec les firmes FNX-Innov inc. (lot 1 : 11 091 293,33 \$), WSP Canada inc. (lot 2 : 11 136 164,62 \$) et Les Services EXP inc. (lot 3 : 11 224 871,28 \$), pour les services professionnels de conception de travaux d'infrastructures routières, d'égout, d'eau potable, de voirie, d'aménagement urbain et d'éclairage de rues sur le territoire de l'agglomération de Montréal, pour une durée de 36 mois, avec 2 options de prolongation de 12 mois chacune - Montant estimé des ententes-cadres : 33 452 329,23 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20624 (5 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.025 Entente

CG Service de la culture - 1248021009

Approuver l'avenant 1 de l'entente-cadre entre la Ville de Montréal, Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BAAnQ) et le ministère de la Culture et des Communications entérinée le 30 septembre 2021 par le conseil d'agglomération / Autoriser une dépense maximale de 42 272 332 \$ pour les années 2024 à 2026

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Mise en oeuvre de l'entente-cadre entre la Ville de Montréal, le ministère de la Culture et des Communications et la Bibliothèque nationale du Québec

20.026 Entente

CG Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées - 1249973004

Approuver l'entente à intervenir entre Sa Majesté le Roi du Chef du Canada, représenté par Parcs Canada, Voies navigables au Québec, et la Ville de Montréal pour accéder et circuler sur et au-dessus des terrains du lieu historique national du Canal-de-Lachine, aux fins de la réfection de la station de pompage Saint-Rémi, le tout aux conditions stipulées dans ladite entente

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.027 Entente

CE Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249652011

Approuver la prolongation de l'entente de mise en oeuvre des travaux de construction de la Place des Montréalaises, entre la Société de transport de Montréal et la Ville de Montréal, autour de la station de métro Champ-de-Mars, jusqu'au 19 décembre 2025

20.028 Entente

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des grands projets de transport en partenariat - 1247211007

Approuver l'Addenda 1 de l'Entente modificatrice du boulevard René-Lévesque à intervenir entre Sa Majesté le Roi du Chef du Canada, la Ville de Montréal, Réseau express métropolitain inc. et Projet REM s.e.c. établissant les droits et obligations des parties eu égard à certains ouvrages, en vertu de l'Entente de gestion pour la phase de conception-construction du projet de Corridor du nouveau pont Champlain intervenue entre Sa Majesté le Roi du Chef du Canada et la Ville de Montréal ainsi que l'Entente-cadre relative aux immeubles expropriés de la Ville de Montréal aux fins du projet de Corridor du Pont Samuel-De Champlain (Décret 1279-2024)

20.029 L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos

(CE DOSSIER A ÉTÉ RETIRÉ)

20.030 Immeuble - Aliénation

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1248290005

Approuver un projet d'addenda à l'acte de cession du 20 octobre 2017, par lequel le gouvernement du Québec accorde à la Ville de Montréal, une prolongation de délai jusqu'au 31 octobre 2025, pour réaliser la vente d'un premier terrain sur le site de l'ancien hippodrome, situé à l'ouest du boulevard Décarie et au sud de la rue Paré, lequel fait partie intégrante du futur écoquartier Namur-Hippodrome dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

20.031 Immeuble - Aliénation

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1249920005

Approuver un projet de promesse bilatérale par laquelle la Ville s'engage à vendre à La Société Vie, Intégration, Apprentissage pour Handicapés V.I.A. inc. l'immeuble connu comme le Centre de tri des matières recyclables de Lachine, situé au 1131 Rue François-Lenoir, dans l'arrondissement de Lachine et constitué du lot 6 047 879 du cadastre du Québec d'une superficie de 28 057,5 m², ainsi que les équipements en permettant l'opération, à l'exception du système du tri du verre, pour la somme de 55 015 000 \$, plus les taxes applicables, et s'engage à faire don du système de tri du verre / À toute fin que de droit, fermer et retirer du domaine public le lot 6 047 879 du cadastre du Québec à compter du 1^{er} janvier 2025 / Autoriser la résiliation du Contrat de service liant La Société Vie, Intégration, Apprentissage pour Handicapés V.I.A. inc. et la Ville de Montréal pour l'opération du centre de tri de matières recyclables de Lachine à compter du 1er janvier 2025. N/Ref. : 31H05-005-6648-01 / Mandat 24-0090-T

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.032 Immeuble - Location

CG Service de la stratégie immobilière - 1244069002

Approuver un projet de bail par lequel la Ville loue à la Société Vie, intégration, apprentissage pour handicapés V.I.A inc. (VIA) à compter du 1er janvier 2025, un immeuble connu comme étant le Centre de tri des matières recyclables de Lachine, situé au 1131 rue François-Lenoir, dans l'arrondissement de Lachine et constitué du lot 6 047 879 du cadastre du Québec, d'une superficie de 28 057,5 m², ainsi que les équipements en opération, et se terminant à la date la plus rapprochée entre le 31 mars 2025 ou la date de signature de l'acte de vente du centre de tri par la Ville à VIA, moyennant un loyer de 315 000 \$ avant les taxes

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.033 Immeuble - Location

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1248042013

Approuver l'entente d'occupation entre la Ville et Pomerleau inc., pour une période d'un an et 7 mois, soit du 1er janvier 2025 au 31 juillet 2026, relativement à un terrain, d'une superficie de 1 639,5 m², situé dans l'arrondissement de Rosemont - La Petite-Patrie, à des fins d'installation de roulottes de chantier et de stationnement

20.034 Immeuble - Location

CE Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1248682010

Approuver la 2e modification du contrat de prêt de locaux par lequel la Ville de Montréal prête, à titre gratuit, à l'organisme Les Valoristes Coopérative de solidarité, pour une période additionnelle d'un an, à compter du 1er novembre 2024, un local situé dans l'immeuble sis au 505, boulevard De Maisonneuve Est, d'une superficie d'environ 1 140 pi², à des fins environnementales. La subvention immobilière est de 11 913 \$ pour toute la durée du prêt de local

20.035 Subvention - Contribution financière

CE Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques - 1247956004

Accorder une contribution financière de 24 950 \$ à la Société des marchés publics de Montréal pour la caractérisation, la réalisation de correctifs urgents sur les équipements requis pour les mails d'hiver ainsi que pour leur montage et démontage aux marchés Jean-Talon et Atwater pour la période hivernale 2024-2025 / Approuver un projet de convention à cet effet

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

20.036 Subvention - Contribution financière

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1249286007

Accorder une contribution financière maximale de 6 115 000 \$ à Maison étudiante pour la construction d'un immeuble comportant 236 logements abordables situé dans l'arrondissement du Sud-Ouest / Approuver la convention de contribution financière entre la Ville de Montréal et Maison étudiante / Autoriser des budgets revenus et dépenses équivalents au service de l'habitation, selon l'entente, pour un montant de 6 115 000 \$

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.037 Subvention - Contribution financière

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1243956004

Accorder une contribution financière supplémentaire maximale de 196 797 \$ provenant du volet social du Règlement visant à améliorer l'offre en matière de logement social, abordable et familial à l'organisme à but non lucratif Le Pas de la Rue en complément du soutien financier reçu dans le cadre de la première phase de l'initiative fédérale pour la création rapide de logements / Approuver l'addenda 3 modifiant la convention de contribution financière / Autoriser la directrice du Service de l'habitation à signer l'acte hypothécaire de 2e rang en faveur de la Ville de Montréal et la mainlevée de l'hypothèque initiale en faveur de la Ville de Montréal créée aux termes de l'acte hypothécaire publié au bureau de la publicité des droits de la circonscription foncière de Montréal sous le numéro 26 234 544

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.038 Subvention - Contribution financière

CM Direction générale , Cabinet du directeur général - 1247665006

Faire un don de 285 000 \$ à l'organisme Centraide du Grand Montréal dans le cadre de sa campagne de financement 2024

20.039 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction des sports - 1249615001

Accorder un soutien financier et technique totalisant la somme de 1 584 599 \$ à 11 organismes dans le cadre de la Politique de soutien à l'intention des organismes oeuvrant dans les installations sportives corporatives / Approuver les 11 projets de convention de soutien financier et technique à cet effet / Approuver 5 conventions de prêts de locaux

20.040 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la planification stratégique et de la performance organisationnelle , Direction innovation urbaine et amélioration continue - 1243612002

Accorder un soutien financier de 408 800 \$ à la Maison de l'innovation sociale pour le projet du Laboratoire d'innovation civique pour l'expérimentation réglementaire dans le cadre du programme municipal Montréal en commun, issu de la candidature gagnante de la Ville de Montréal pour le Défi des villes intelligentes du Canada / Approuver le projet de convention à cet effet

20.041 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Direction générale , Bureau des relations gouvernementales et municipales - 1245712002

Accorder un soutien financier de 20 000 \$ à MAI (Montréal, arts interculturels) pour la réalisation de la pièce de danse Anxiety et de l'oeuvre multidisciplinaire Agency, dans le cadre de sa programmation 2025 en arts performatifs et arts visuels autochtones / Approuver un projet de convention à cet effet

20.042 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la culture , Direction du développement culturel - 1247233008

Accorder un soutien financier de 68 000 \$ à la Fondation JIA pour le projet pilote d'occupation transitoire de la Maison du Quartier chinois au coeur du Noyau-du-Quartier-chinois / Approuver un projet de convention à cet effet

20.043 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la planification stratégique et de la performance organisationnelle , Direction innovation urbaine et amélioration continue - 1246525006

Approuver l'addenda 1 à la convention de contribution financière conclue entre la Ville de Montréal et Événement Hoodstock (CM24 0073) afin de prolonger la durée de la convention jusqu'au 30 avril 2025, pour le projet de «Trois projets innovants en alimentation et en mobilité dans les milieux témoins Quartiers inclusifs et résilients» dans le cadre du programme municipal Montréal en commun, issu de la candidature gagnante de la Ville de Montréal pour le Défi des villes intelligentes du Canada

20.044 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1244368005

Accorder un soutien financier non récurrent de 50 000 \$, toutes taxes comprises, à Vélo Québec Association pour la mise en oeuvre du programme « Cycliste averti » 2024 / Approuver le projet de convention prévu à cette fin

20.045 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la planification stratégique et de la performance organisationnelle , Direction innovation urbaine et amélioration continue - 1248793001

Approuver l'Addenda 1 à la convention de contribution financière conclue entre la Ville de Montréal et l'Agence de mobilité durable (CM23 0073) afin de prolonger l'entente au plus tard le 30 juin 2025, pour la mise en place d'outils de collecte, de traitement et de valorisation de données qui s'inscrit dans le cadre de Montréal en commun, le volet montréalais du Défi des villes intelligentes du Canada

20.046 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Direction générale , Bureau des relations gouvernementales et municipales - 1245712003

Accorder un soutien financier non récurrent de 10 000 \$ à l'organisme Buckskin Babes (« Appuyez sur Démarrer/Press Start ») en soutien à sa mission, pour l'année 2024-2025 / Approuver la convention à cet effet

20.047 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service des technologies de l'information , Direction espaces de travail et services aux utilisateurs - 1249563013

Accorder un contrat à Sigma RH Solutions inc., pour la fourniture d'une solution infonuagique de gestion du personnel électoral, pour une période de 4 ans, avec 2 options de prolongation de 4 ans chacune - Dépense totale de 1 536 123,49 \$, taxes incluses - Appel d'offres public 24-20674 - (1 soumissionnaire conforme)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.048 Subvention - Contribution financière

CG Service du développement économique , Direction Entrepreneuriat - 1248379005

Accorder un soutien financier supplémentaire de 666 667 \$ à Concertation régionale de Montréal et de prolonger la période de soutien jusqu'au 30 avril 2025, dans le cadre du soutien à la compétence de développement local et régional du Fonds régions et ruralité / Approuver l'addenda 2 à la convention initiale (CG24 0061)

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

20.049 Subvention - Soutien financier avec convention

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale - 1249125001

Accorder un soutien financier de 100 000 \$ à Moisson Montréal inc., pour le projet des Paniers des Fêtes se terminant le 31 décembre 2024, dans le cadre du budget du Service de la diversité et de l'inclusion sociale / Approuver le projet de convention à cet effet

20.050 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la culture - 1248781012

Accorder un soutien financier de 330 000 \$ à l'Université du Québec à Montréal pour la réalisation de son projet, La petite forêt d'arbres à palabres du Quartier latin / Approuver un projet de convention à cet effet / Autoriser un virement non récurrent de 200 000 \$ en 2024 et de 130 000 \$ en 2025 du Service du développement économique vers le Service de la culture pour le projet dans le cadre de la Stratégie centre-Ville

20.051 Subvention - Soutien financier avec convention

CM Service de la culture - 1248781011

Accorder un soutien financier de 210 000 \$ à l'École nationale de théâtre du Canada pour la réalisation de son projet d'acquisition de matériel de projection pour le Monument National / Approuver un projet de convention à cet effet / Autoriser un virement non récurrent de 105 000 \$ du Service du développement économique vers le Service de la Culture pour le projet dans le cadre de la stratégie Centre-Ville

20.052 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CE Commission des services électriques , Bureau du Président de la commission - 1240649013

Conclure une entente-cadre avec Sanivac (9353-9888 Québec inc), pour la fourniture d'équipements en hydro-excavation, pour la Commission des services électriques de Montréal, pour une période de 5 ans, au montant de 362 171,25 \$, taxes incluses - Appel d'offres public S-2325 (6 soumissionnaires)

20.053 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM Commission des services électriques , Bureau du Président de la commission - 1240649014

Conclure une entente-cadre avec J.R.G Déneigement excavation inc, pour la location de machinerie, pour des travaux d'excavation, pour une période de 5 ans, au montant de 1 348 656,75 \$, taxes incluses - Appel d'offres S-2326 (4 soumissionnaires) / Approuver un projet de convention à cet effet

20.054 Subvention - Soutien financier avec convention

CG Service de l'urbanisme et de la mobilité - 1248862003

Autoriser une dépense additionnelle de 46 500,71 \$ à titre de contribution aux dépenses admissibles sur 5 ans (2024 à 2028) dans le cadre du soutien financier accordé au Centre d'expertise et de recherche en infrastructures urbaines (CG23 0565), majorant ainsi le montant total du soutien financier de 625 000 \$ à 671 500,71 \$ toutes taxes comprises / Approuver un projet d'addenda à cet effet

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.055 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG Service de l'Espace pour la vie , Bureau marketing et communications - 1246756001

Accorder un contrat à Urbania pour la production d'une série web pour Espace pour la vie - Dépense totale : 133 531,97 \$, taxes incluses (1 soumissionnaire conforme)

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

20.056 Immeuble - Acquisition

CE Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1245639004

Exercer le droit de préemption pour acquérir de 9071-7448 Québec inc., à des fins d'habitation, 31 immeubles situés dans l'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce, au montant de 103 752 663 \$, plus taxes applicables, le cas échéant / Mandat: 24-0618-T

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

20.057 Entente

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction développement programmes et activités - 1245970003

Autoriser la réception d'une aide financière maximale de 5 227 500 \$ provenant du ministère de l'Immigration, de la Francisation et de l'Intégration (MIFI), pour deux ans, soit 1er avril 2024 au 31 mars 2026, dans le cadre du Programme d'appui aux collectivités (PAC) pour la mise en oeuvre du Plan d'action de la Ville / Approuver un projet de convention entre le ministre de l'Immigration, de la Francisation et de l'Intégration et la Ville de Montréal, établissant les modalités et conditions de versement de cette aide financière et de gestion de l'entente MIFI-Ville 2024-2026, totalisant 6 970 000 \$, incluant la participation de la Ville à hauteur de 1 742 500 \$ / Autoriser un budget additionnel en revenus et en dépenses de 5 227 500 \$ au Service de la diversité et de l'inclusion sociale

30 – Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction aménagement des parcs et espaces publics - 1248168008

Décréter la fermeture définitive des voies de circulation automobile sur les lots 1 553 414, 2 316 696 et 2 317 072 connus respectivement comme une partie de l'avenue Duluth ouest, l'avenue Émile-Duployé et l'avenue Calixa-Lavallée nord, situés dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal / Accepter l'offre du conseil d'agglomération à l'effet qu'il prenne à sa charge le lot 1 553 414 (partie de l'avenue Duluth ouest), lui attribue des fins de parc d'agglomération et l'intègre officiellement au parc Jeanne-Mance, en vertu de l'article 194 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal, l'article 39 de la Loi sur l'exercice de certaines compétences municipales dans certaines agglomérations et l'annexe du Décret concernant l'agglomération de Montréal 1229-2005 / Autoriser le retrait des lots 1 553 414, 2 316 696 et 2 317 072 du registre du domaine public des rues, ruelles, voies et place publiques de la Ville / Autoriser le versement des lots 2 316 696 et 2 317 072 (ancienne emprise de l'avenue Émile-Duployé et de l'avenue Calixa-Lavallée nord) au domaine public à des fins de parc de la Ville afin d'agrandir le parc La Fontaine

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports - 1248168007

Offrir au conseil municipal que le conseil d'agglomération verse le lot 1 553 414, soit une partie de l'avenue Duluth ouest située dans l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal, au domaine public comme parc de compétence de l'agglomération afin que le lot soit intégré définitivement au parc Jeanne-Mance, en vertu de l'article 194 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal, l'article 39 de la Loi sur l'exercice de certaines compétences municipales dans certaines agglomérations et l'annexe du Décret concernant l'agglomération de Montréal 1229-2005

Compétence d'agglomération : Cas où la municipalité centrale a succédé à une municipalité régionale de comté ou à une communauté urbaine, toute autre matière sur laquelle la compétence appartient à la municipalité centrale et appartenait, en vertu d'une disposition législative, à l'organisme auquel la municipalité a succédé

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1244073003

Prolonger jusqu'au 31 décembre 2029, en vertu de l'article 85.5 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), l'application de la déclaration de compétence visée par la résolution CM19 1381 concernant les feux de circulation situés sur le réseau de voirie locale

30.004 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1245840001

Autoriser l'arpenteur-géomètre en chef de la Ville de Montréal et cheffe de division géomatique à signer les documents cadastraux au nom de la Ville de Montréal pour la résolution CG23 0408 adoptée le 24 août 2023 dans le cadre de l'acquisition par voie d'expropriation ou par tout autre moyen, d'une partie du lot 1 163 364 du cadastre du Québec, située à l'intersection du boulevard Henri-Bourassa et de la rue Brabant-Marineau, dans l'arrondissement de Saint-Laurent, pour l'aménagement d'une bretelle et l'implantation d'une piste cyclable dans le cadre du projet de réaménagement du boulevard Henri-Bourassa

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Réseau cyclable actuel et projeté de l'Île de Montréal identifié au Plan de transport approuvé par le conseil d'agglomération le 18 juin 2008 (CG08 0362)

30.005 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE Service de l'Espace pour la vie , Direction de l'exploitation et expérience client - 1246157008

Consentir à l'utilisation et à l'enregistrement de la marque de commerce « Tempo » par l'entreprise Legrand AV inc.

30.006 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Service de la stratégie immobilière , Direction des transactions - 1245323012

Accepter l'offre de service à venir du conseil d'arrondissement de Ville-Marie, en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), de prendre en charge la conclusion et la gestion de la convention de prêt de locaux, situés au 2225, rue Montcalm, d'une durée de 4 ans, à titre gratuit, avec Le Grand Costumier aux fins d'entrepôt et d'atelier de couture de costumes et accessoires

30.007 Administration - Nomination de membres

CE Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la planification et de la mise en valeur du territoire - 1245548009

Nommer à titre d'administrateurs du conseil d'administration de l'Agence de mobilité durable, Benoît Bessette pour un mandat d'un an, ainsi que Luc Gagnon, Olivier Girardeau et Louis Baron pour des mandats d'une durée de 3 ans, à compter de décembre 2025

30.008 Administration - Nomination de membres

CM Service du greffe - 1249671007

Renouveler le mandat de Basel Abbara à titre de membre du Conseil du patrimoine de Montréal pour un second mandat de 3 ans à compter du 16 décembre 2024

30.009 Administration - Nomination de membres

CM Conseil Interculturel - 1249404005

Nommer Clairbeau Landu Mazebo et Magalie Véro René-Gérald à titre de membres du Conseil interculturel de Montréal pour un premier mandat de 3 ans, de décembre 2024 à décembre 2027

30.010 Administration - Nomination de membres

CM Service des infrastructures du réseau routier - 1240577001

Nommer Valérie Gagnon, directrice d'arrondissement - Arrondissement de Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles, à titre de membre de la Commission des services électriques de Montréal, en remplacement de Martin Savard, pour une période de 3 ans, se terminant le 1er janvier 2028

30.011 Administration - Nomination de membres

CM Conseil Jeunesse - 1247181005

Nommer, à titre de président et vice-président-es du Conseil jeunesse de Montréal, Kevin Martinez, Gaëlle Guillaume et Iles Ousmer, pour un mandat de 12 mois, à compter de janvier 2025, ainsi que Tommy Caetano et d'Abdenour Douraid pour un premier et second mandat de 3 ans, à compter de décembre 2024 respectivement

30.012 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Verdun, Direction des services administratifs - 1248286006

Modifier le budget de la Ville, pour l'année 2024, en conformité avec l'article 144 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), afin de tenir compte de la réception, par l'Arrondissement de Verdun, de dons totalisant 31 000 \$ en provenance de Canderel inc. et de Luc Maurice relativement au financement des activités en lien avec le 150e anniversaire de Verdun prévu en 2025

30.013 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Verdun , Direction des services administratifs - 1248286007

Modifier le budget de la Ville de Montréal, pour l'année 2024, en conformité avec l'article 144 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4), afin de tenir compte de la réception, par l'Arrondissement de Verdun, de commandites pour un montant total de 141 000 \$, en provenance de 6 partenaires, pour le financement des activités en lien avec le 150e anniversaire de Verdun prévu en 2025

30.014 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Service des grands parcs du Mont-Royal et des sports , Direction gestion de grands parcs et milieux naturels - 1245517005

Accorder un budget de revenus et de dépenses d'un montant de 363 188 \$ pour financer les services professionnels pour l'aménagement des berges dans le parc-nature de l'Île-de-la-Visitation et dans le parc de la Promenade-Bellerive et dont les revenus proviennent de la subvention du Fonds d'atténuation et d'adaptation en matière de catastrophes

30.015 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction développement programmes et activités - 1245970002

Autoriser la réception d'une aide financière totalisant 55 000 000 \$ provenant du ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale dans le cadre de l'Alliance pour la solidarité et de la gestion du Fonds québécois d'initiatives sociales, pour la période du 1er avril 2024 au 31 mars 2029 / Approuver un projet de convention d'aide financière entre la ministre de la Solidarité et de l'Action communautaire et la Ville de Montréal, établissant les modalités et conditions de versement de cette aide financière / Autoriser un budget additionnel de dépense équivalent au revenu additionnel correspondant de 55 000 000 \$

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Contributions municipales et gestion d'ententes et de programmes gouvernementaux de lutte à la pauvreté

30.016 Budget - Budget de fonctionnement / PTI

CE Lachine , Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1247626008

Modifier le budget de la Ville, en conformité avec l'article 144 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, c. C-11.4) afin de tenir compte de la réception par l'arrondissement de Lachine de l'aide financière de 49 500 \$ taxes incluses, en provenance de l'organisme Sports et Loisirs de l'île de Montréal pour la mise en oeuvre du projet d'animation hivernale avec prêt d'équipement gratuit au parc Michel-Ménard et au parc Kirkland entre le 10 janvier et le 31 mars 2025

30.017 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG Service de police de Montréal - 1245326011

Abroger la résolution CE24 1925 / Approuver le Plan d'organisation policière du Service de police de la Ville de Montréal

Compétence d'agglomération : Éléments de la sécurité publique que sont les services de police, de sécurité civile, de sécurité incendie et de premiers répondants

30.018 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM Direction générale , Direction Affaires publiques et protocole - 1247935001

Accepter, en vertu de l'article 85 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (R.L.Q., c. C-11.4), les services de la Division des services techniques et du soutien logistique aux installations de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve du 1er janvier 2025 au 31 décembre 2025

40 – Réglementation

40.001 Ordonnance - Domaine public

CE Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements - 1245703002

Approuver des initiatives culturelles, autoriser l'occupation du domaine public du 4 janvier au 27 décembre 2025

40.002 Règlement - Urbanisme

CM Rivière-des-Prairies - Pointe-aux-Trembles , Direction du développement du territoire et études techniques - 1245270005

Adopter la Résolution en vertu de l'article 93 de la Loi modifiant diverses dispositions législatives en matière d'habitation (Projet de loi no 31, 2024, chapitre 2), visant à permettre la construction d'un projet immobilier à des fins d'usages résidentiels et commerciaux sur un terrain situé sur la rue Sherbrooke Est, à l'ouest de la rue de la Famille-Dubreuil, sur le lot projeté numéro 6 629 609 du cadastre du Québec

40.003 Règlement - Adoption

CM Service du greffe , Division du soutien aux commissions permanentes aux conseils consultatifs et au Bureau de la présidence du conseil - 1249404003

Approuver le Règlement modifiant le Règlement sur le Conseil des Montréalaises, le Conseil interculturel de Montréal et le Conseil jeunesse de Montréal (19-051)

40.004 Règlement - Adoption

CG Service de l'habitation , Direction développement résidentiel - 1246898003

Adopter le Règlement sur le programme d'habitation visant à assurer l'amélioration des immeubles d'habitation acquis par la Ville et le maintien du caractère abordable des logements

Compétence d'agglomération : Acte mixte

40.005 Règlement - Emprunt

CG Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction des projets d'aménagement urbain - 1245569001

Adopter le Règlement autorisant un emprunt de 20 000 000 \$ afin de financer l'acquisition de terrains dans le cadre du projet Quartier Namur-Hippodrome

Compétence d'agglomération : Voies de circulation constituant le réseau artériel à l'échelle de l'agglomération

40.006 Règlement - Urbanisme

CM Côte-des-Neiges - Notre-Dame-de-Grâce , Direction de l'aménagement urbain et de la mobilité
- 1236290029

Adopter, avec changements, le Règlement modifiant le Plan d'urbanisme de la Ville de Montréal (04-047)
- secteur de planification détaillée du Quartier Namur-Hippodrome

40.007 Règlement de la Société de transport de Montréal

CG Société de transport de Montréal - 1245491003

Approuver le Règlement R-036-5 modifiant le Règlement R-036- Règlement concernant les normes de sécurité et de comportement des personnes dans le matériel roulant et les immeubles exploités par ou pour la Société de transport de Montréal-Règlement R-036

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40.008 Règlement - Adoption

CM Service des finances et de l'évaluation foncière , Direction du budget et de la planification financière et fiscale - 1243074020

Adopter, avec changements, le Règlement sur les tarifs (exercice financier 2025) qui relève de la compétence du conseil municipal

60 – Information

60.001 Dépôt

CM Service de la diversité et de l'inclusion sociale , Direction développement programmes et activités - 1248114002

Prendre acte du dépôt du Bilan des réalisations 2023 en accessibilité universelle et de la liste des actions suivies en 2024

60.002 Dépôt

CM Office de consultation publique de Montréal - 1247010002

Déposer le rapport de la consultation publique tenue par l'Office de la consultation publique sur le Projet de redéveloppement de Place Versailles

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE Direction générale , Cabinet du directeur général

Levée de la séance